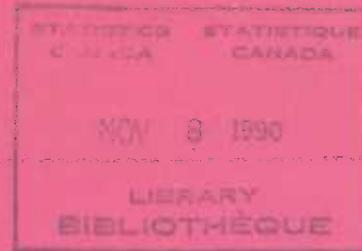




Statistics
Canada

Statistique
Canada



*Price: Canada: \$6.10 per issue, \$61 annually
United States: US\$7.30 per issue, US\$73 annually
Other Countries: US\$8.50 per issue, US\$85 annually*

*Prix: Canada: 6,10 \$ l'exemplaire, 61 \$ par année
États-Unis: 7,30 \$ US l'exemplaire, 73 \$ US par année
Autres pays: 8,50 \$ US l'exemplaire, 85 \$ US par année*

April 1990

Restaurant, Caterer and Tavern Statistics

Restaurant, caterer and tavern receipts for April 1990 were estimated at \$1,467 million up 3.8% over the April 1989 estimate.

Increases were reported for all provinces and the territories. Caterers reported the largest year over year increase at 10.4%. This was followed by unlicensed restaurants (9.5%) and licensed restaurants (2.1%). Both take-outs and taverns reported decreases of -0.7% and -7.5% respectively.

Independent food-serving businesses reported total receipts of \$1,162 million an increase of 2.1% over the 1989 receipts. The chain component recorded total receipts of \$304 million representing an increase of 10.5% over the April 1989 estimate.

The process which provides monthly births for this survey has been modified. Technical problems caused interruptions in the birthing process beginning in 1989 and resulted in temporary modifications to the normal estimation process. Consequently the estimates for 1989 and 1990 may be subject to minor revisions. Those revisions will be released in this publication as soon as they become available.

Services, Science and Technology Division

November 1990

Avril 1990

Statistiques des restaurants, traiteurs et tavernes

Les recettes des restaurants, traiteurs et tavernes en avril 1990 ont été estimées à \$1,467 millions, en hausse de 3.8% par rapport à avril 1989.

Les recettes ont augmenté dans toutes les provinces et les territoires. Par rapport à l'année précédente, les traiteurs ont connu les augmentations les plus fortes (10.4%), suivis des restaurants sans permis (9.5%) et des restaurants avec permis (2.1%). Par contre les comptoirs de mets à emporter (0.7%) et les tavernes (7.5%) ont accusé une diminution.

Les établissements indépendants ont déclaré des recettes totales de \$1,162 millions, soit une augmentation de 2.1% par rapport à l'année précédente. Par contre, les recettes totales des établissements multiples ont atteint \$304 millions ce qui représente une augmentation de 10.5% par rapport aux évaluations d'avril 1989.

Le procédé qui est à l'origine de l'addition mensuelle de nouvelles entreprises pour cette enquête a été modifié. Depuis le début de l'année 1989, des problèmes techniques ont causé une interruption de ce procédé ce qui a provoqué une modification provisoire au processus concernant les évaluations. Par conséquent, les évaluations pour les années 1989 et 1990 pourront être soumises à des révisions mineures. Ces révisions, s'il y a lieu, seront diffusées dans cette publication aussitôt qu'elles seront disponibles.

Division des services, des sciences et de la technologie

Novembre 1990

Canada

TABLE 1. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts for Chain and Independent Businesses, Canada, Provinces and Territories, April 1990 (Preliminary Figures)

TABLEAU 1. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, établissements multiples et indépendants, Canada, provinces et territoires, avril 1990 (nombres provisoires)

Province	Chains	Independents	Total	Difference 1990/1989
	Établissements multiples	Établissements indépendants		Variation 1990/1989
in thousands of \$ - en milliers de \$				
CANADA	304,445.1	1,162,067.9	1,466,513.0	+3.8
Newfoundland - Terre-Neuve	2,540.6	13,240.9	15,781.6	+5.0
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	520.4	4,208.8	4,729.3	+15.2
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	6,860.1	29,874.2	36,734.3	+6.2
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	5,490.8	20,714.3	26,205.1	+5.2
Québec	53,465.2	309,080.8	362,546.1	+4.9
Ontario	139,049.8	466,739.4	605,789.2	+1.2
Manitoba	14,448.0	28,584.6	43,032.7	+6.9
Saskatchewan	3,912.1	33,622.3	37,534.5	+1.6
Alberta	31,690.3	107,009.7	138,700.0	+2.3
British Columbia - Colombie-Britannique	45,021.1	146,432.6	191,453.7	+10.4
Yukon	x	x	1,999.8	+63.9
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	x	x	2,006.2	+8.5

x Confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act. - Confidential en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relative au secret.

Note: Components may not add to totals due to rounding. - Nota: Les chiffres ayant été arrondis, les totaux ne correspondent pas toujours.

TABLE 2. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, by Kind of Business, Canada, Provinces and Territories, April 1990 (Preliminary Figures)

TABLEAU 2. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, par genre de commerce, Canada, provinces et territoires, avril 1990 (nombres provisoires)

Province	Restaurants, licensed	Restaurants, unlicensed	Take-outs	Caterers	Taverns	Total
	Restaurants avec permis	Restaurants sans permis	Repas à emporter	Traiteurs	Tavernes	
in thousands of \$ - en milliers de \$						
CANADA	620,129.2	434,546.1	182,577.6	135,932.2	93,327.9	1,466,513.0
Newfoundland - Terre-Neuve	3,340.3	3,190.3	4,189.2	1,960.4	3,101.1	15,781.6
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	1,662.8	1,480.6	946.7	213.6	425.4	4,729.3
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	10,294.7	11,469.7	7,209.7	3,821.2	3,938.8	36,734.3
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	4,472.5	8,759.7	7,597.6	3,274.0	2,101.1	26,205.1
Québec	147,345.5	111,275.2	32,952.0	30,047.9	40,925.4	362,546.1
Ontario	264,511.1	164,346.0	91,541.5	60,814.7	24,575.8	605,789.2
Manitoba	13,848.1	18,277.2	5,212.1	4,038.5	1,656.7	43,032.7
Saskatchewan	13,244.9	17,967.0	3,706.4	1,919.2	696.8	37,534.5
Alberta	69,554.5	42,118.0	13,346.8	11,648.8	2,031.7	138,700.0
British Columbia - Colombie-Britannique	90,570.9	54,892.8	15,667.3	16,585.4	13,737.1	191,453.7
Yukon	650.9	354.3	x	x	x	1,999.8
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	632.5	414.6	x	x	x	2,006.2

See note(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts for Chain and Independent Businesses, Canada, Provinces and Territories, March 1990 (Revised Figures)

TABLEAU 3. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, établissements multiples et indépendants, Canada, provinces et territoires, mars 1990 (nombres rectifiés)

Province	Chains	Independents	Total	Difference
	Établissements multiples	Établissements indépendants		Variation
				1990/1989
				1990/1989
in thousands of \$ - en milliers de \$				%
CANADA	313,895.8	1,182,980.9	1,496,876.8	+12.5
Newfoundland - Terre-Neuve	2,636.8	12,995.4	15,632.2	+8.3
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	589.7	4,448.2	5,038.0	+21.6
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	7,155.2	31,202.7	38,358.0	+18.2
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	5,338.0	21,400.0	26,738.1	+10.8
Québec	56,600.9	312,547.9	369,148.9	+14.8
Ontario	141,231.7	472,434.9	613,666.7	+10.4
Manitoba	16,222.3	28,627.6	44,850.0	+20.7
Saskatchewan	3,796.0	33,732.9	37,528.9	+8.6
Alberta	34,164.8	114,097.0	148,261.9	+10.7
British Columbia - Colombie-Britannique	45,415.5	148,823.6	194,239.2	+15.2
Yukon	x	x	1,117.2	-4.0
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	x	x	2,297.2	+15.6

x Confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act. - Confidential en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relative au secret.

Note: Components may not add to totals due to rounding. - Nota: Les chiffres ayant été arrondis, les totaux ne correspondent pas toujours.

TABLE 4. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, by Kind of Business, Canada, Provinces and Territories, March 1990 (Revised Figures)

TABLEAU 4. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, par genre de commerce, Canada, provinces et territoires, mars 1990 (nombres rectifiés)

Province	Restaurants, licensed	Restaurants, unlicensed	Take-outs	Caterers	Taverns	Total
	Restaurants avec permis	Restaurants sans permis	Repas à emporter	Traiteurs	Tavernes	
in thousands of \$ - en milliers de \$						
CANADA	651,422.1	432,043.3	175,346.4	137,983.1	100,081.6	1,496,876.8
Newfoundland - Terre-Neuve	3,157.7	3,114.6	3,828.9	2,033.1	3,497.6	15,632.2
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	1,704.0	1,664.3	980.6	221.2	467.7	5,038.0
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	10,993.9	11,763.8	7,085.3	3,830.6	4,684.2	38,358.0
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	4,791.2	8,980.8	7,418.7	3,044.3	2,502.8	26,738.1
Québec	154,826.5	110,056.9	29,736.2	32,403.1	42,125.9	369,148.9
Ontario	279,659.4	159,783.9	88,020.5	59,091.4	27,111.2	613,666.7
Manitoba	14,541.4	18,930.4	5,273.9	4,313.0	1,791.0	44,850.0
Saskatchewan	13,782.1	17,293.5	3,714.1	1,991.4	747.7	37,528.9
Alberta	75,413.4	43,472.3	13,963.9	12,951.5	2,460.6	148,261.9
British Columbia - Colombie-Britannique	91,235.2	56,221.8	15,047.0	17,197.4	14,537.6	194,239.2
Yukon	658.3	366.3	x	x	x	1,117.2
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	658.5	394.0	x	x	x	2,297.2

See note(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

Extracts from this publication may be reproduced for individual use without permission provided the source is fully acknowledged. However, reproduction of this publication in whole or in part for purposes of resale or redistribution requires written permission from the Programs and Publishing Products Group, Acting Permissions Officer, Crown Copyright Administration, Canadian Government Publishing Centre, Ottawa, Canada K1A 0S9.

Le lecteur peut reproduire sans autorisation des extraits de cette publication à des fins d'utilisation personnelle à condition d'indiquer la source en entier. Toutefois, la reproduction de cette publication en tout ou en partie à des fins commerciales ou de redistribution nécessite l'obtention au préalable d'une autorisation écrite du Groupe des programmes et produits d'édition, agent intérimaire aux permissions, administration des droits d'auteur de la Couronne, Centre d'édition du gouvernement du Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9.

TABLE 5. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, Cumulative to Date, Canada, Provinces and Territories, 1990

TABLEAU 5. Recettes cumulatives des restaurants, traiteurs et tavernes depuis le début de l'année, Canada, provinces et territoires, 1990



1010057298

	Restaurants, licensed	Restaurants, unlicensed	Take-outs	Caterers	Taverns	Total	Difference 1990/1989
	Restaurants avec permis	Restaurants sans permis	Repas à emporter	Traiteurs	Tavernes		Variation 1990/1989
in millions of \$ - en millions de \$							%
CANADA	2,446.2	1,605.0	664.0	516.4	357.7	5,589.3	+9.5
Newfoundland - Terre-Neuve	12.1	11.3	14.2	7.2	12.0	56.8	+7.3
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	6.2	5.8	3.5	0.8	1.7	18.1	+17.7
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	39.4	42.5	25.8	14.0	16.1	137.9	+13.0
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	17.4	32.4	27.6	11.8	8.4	97.6	+6.1
Québec	581.2	408.1	113.5	119.1	154.0	1,376.0	+11.2
Ontario	1,068.3	600.7	336.9	225.3	95.8	2,327.1	+6.9
Manitoba	52.8	70.3	20.0	15.5	6.4	165.0	+13.3
Saskatchewan	51.2	65.6	13.9	7.3	2.7	140.8	+5.9
Alberta	272.8	158.7	50.2	45.9	8.2	535.8	+8.0
British Columbia - Colombie-Britannique	339.9	206.8	57.2	65.4	51.8	721.1	+15.5
Yukon	2.4	1.3	x	x	x	4.9	+16.3
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	2.5	1.5	x	x	x	8.3	+14.8

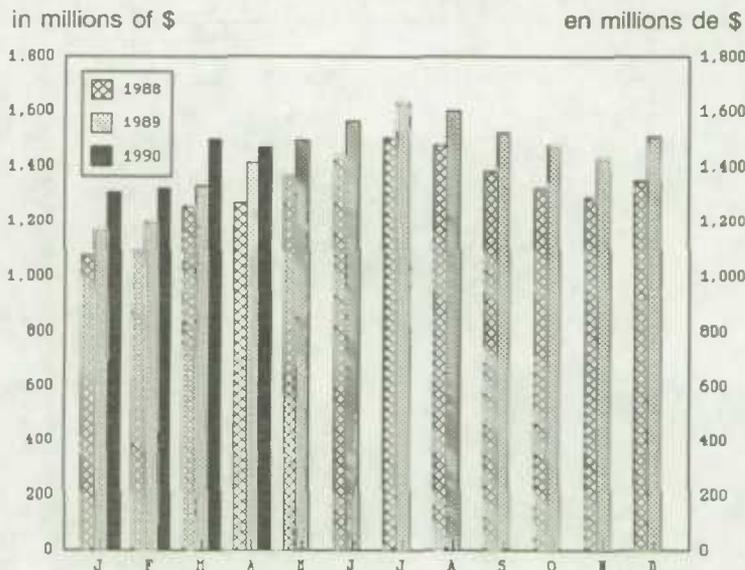
See note(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

Note: Data contained in this publication represent the results of a sample survey of the foodservice industry. The methodology, definitions, etc., were described in the January 1984 issue.

Nota: Les données de cette publication représentent les résultats d'une enquête-échantillon sur l'industrie de la restauration. La méthodologie, les définitions, etc., sont exposées dans le numéro de janvier 1984.

Figure 1

Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, by Month, Canada, 1988-1990



Note: The levels indicated in Figure 1 above represent revised estimates for all months with the exception of the month of the bulletin where the level represents preliminary estimates.

Figure 1

Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, par mois, Canada, 1988-1990

Nota: Les niveaux dont fait état la figure 1 ci-dessus représentent des estimations révisées pour tous les mois à l'exception du mois visé par le bulletin où le niveau indiqué est celui des estimations préliminaires.